

No. 20458

FEB 14 1967

IN THE UNITED STATES COURT OF APPEALS
FOR THE NINTH CIRCUIT

MINIC PETER GAGLIARDO,

Appellant,

vs.

UNITED STATES OF AMERICA,

Appellee.

FILED

AUG 16 1966

WM. B. LUCK, CLERK

RESPONSE TO APPELLEE'S SUPPLEMENTARY BRIEF

MARY E. CLAIBORNE

South Third Street

Las Vegas, Nevada

ATTORNEY FOR APPELLANT

JOSEPH L. WARD

United States Attorney

MICHAEL DeFEO

Special Assistant United
States Attorney

305 Post Office Building

Las Vegas, Nevada

ATTORNEYS FOR APPELLEE

1912

RECEIVED

1912

1

FILED

APR 10 1912

U.S. DEPT. OF JUSTICE

No. 20458

IN THE UNITED STATES COURT OF APPEALS
FOR THE NINTH CIRCUIT

MINIC PETER GAGLIARDO,

Appellant,

vs.

UNITED STATES OF AMERICA,

Appellee.

RESPONSE TO APPELLEE'S SUPPLEMENTARY BRIEF

RY E. CLAIBORNE

South Third Street

Las Vegas, Nevada

ATTORNEY FOR APPELLANT

JOSEPH L. WARD

United States Attorney

MICHAEL DeFEO

Special Assistant United
States Attorney

305 Post Office Building
Las Vegas, Nevada

ATTORNEYS FOR APPELLEE

TABLE OF CASES CITED

	<u>Page:</u>
Fook Chang v. U.S. (CA 9th, 1937) 91 F.2d 805	2
uncan v. U.S. (CA 9th, 1931) 48 F.2d 128	8
ad v. New Mexico Bd. of Exam'nrs, 374 U.S. 424, 83 S.Ct. 1759, 10 L.Ed.2d 983	7
th v. U.S. (1957) 354 U.S. 476, 77 S.Ct. 1304, 11 L.Ed.2d 1498	9
S. v. Fuller (N.D., Cal., 1962) 202 F.Supp. 356	8
S. v. Keller (CA 3rd, 1958) 259 F.2d 54	9
S. v. Limehouse, 285 U.S. 424 (1932)	9
S. v. Sugden (CA 9th, 1955) 226 F.2d 281	7
iss v. U.S., 308 U.S. 321, 60 S.Ct. 269, 34 L.Ed. 298	7
ight v. United States, (U.S.App.D.C., 1957) 250 F.2d 4	5

RESPONSE TO APPELLEE'S SUPPLEMENTARY BRIEF

The following is submitted by the appellant by way of response to the material presented to the Court in the supplementary brief filed on behalf of the Government. For the convenience of the Court, the present material has been ordered under the respective legal points raised by this appeal to which the material applies, but instead of following the original order of points, the present order is related to the Government's supplemental brief.

POINT ONE: APPELLANT'S CONVICTION MUST BE REVERSED BECAUSE OF PREJUDICIAL COMMUNICATIONS AND INSTRUCTIONS MADE PRIVATELY TO THE JURY BY THE TRIAL JUDGE.

The first communication.

The government's position with respect to the first communication (in which the trial judge denied the request of the jury for a dictionary) is that since the content of the communication did not add anything to, or detract anything from the regular instructions given by the court to the jury, that this amounts to an affirmative showing on the record that the appellant was not prejudiced by that communication.

While it is true that the second communication is more obviously damaging to appellant, it does not follow that unless the particular nature of the prejudicial effect

appears on the face of the communication that no prejudice existed.

In considering the question, the guide lines set out in AH FOOK CHANG v. UNITED STATES, 91 F.2d 805 (9th CA, 1937) must always be kept in mind, and it should be remembered that the fact of a private communication between the trial judge and the jury raises two kinds of questions--one procedural and one substantive--and these questions must to a certain extent be determined on the basis of independent considerations.

In Ah Fook Chang this Court held that the action of the trial court constituted reversible error on two grounds. The first ground was procedural in character, and the Court said:

"The first is that appellants were entitled to be personally present at every stage of the trial . . . They could have waived that right by voluntarily absenting themselves from the trial, since they were not in custody . . . But a trial is supposed to take place in a courtroom, and here even if appellants had been in the courtroom, this proceeding would not have taken place in their presence, for it took place in the judge's chambers. If appellants had absented themselves from the courtroom voluntarily, they would have thus consented to the proceeding in the courtroom, but not at some other place. . . "

(Omitting citations.)

Therefore, even if the communication were affirmatively shown

by the record not to have been prejudicial, there would still remain the issue of the procedural error in denying the defendant the right to be personally present at his trial.

Counsel does not desire to belabor this point, but does want to urge that the issues of substance and procedure ought not to be confused and commingled through the agency of the doctrine of "prejudicial error."

In Ah Fook Chang the second ground for reversal was substantive, as to which the Court said:

"The second ground of reversal is because of the communication by the court to the jury. It is error for the court to instruct or communicate with the jury in the absence of counsel and without notice to them. . . .

"Not all error, however, is reversible error. If the record shows affirmatively that the appellant was not prejudiced, then the error does not require reversal Finally if the record shows error, but does not disclose whether the error is prejudicial or whether it is not prejudicial, it is presumed to be prejudicial and to require reversal" (Omitting citations; emphasis supplied.)

The Government makes two mistakes in its position:

The first mistake is in the contention that unless the communication is in the nature of a further instruction on the law, there is no error. This is a mistake because the rule of Ah Fook Chang applies to "instructions or communications."

The second mistake of the government is in its contention that unless prejudice appears on the face of the communication itself, then the record affirmatively shows there is no prejudice. This is not the law. Whether or not the communication is prejudicial is a matter to be determined from the entire record, not just the communication itself.

For example, in Ah Fook Chang, the Court had already passed on appellant's charge that the instruction given by the court orally to one juror, and to be relayed by him to the rest of the jury, was in itself a correct application of the law to that case. But, under the circumstances in which the instruction was conveyed to the jury, it could not be known what the juror told the rest of the jury, and in the absence of such knowledge prejudice would be presumed.

In the present case, the prejudice lies in the fact that the appellant was deprived of the right to have the jury interrogated by the Court as to the reason for their request for a dictionary. Such an opportunity was one which should have been afforded appellant because the jury had the duty of convicting or acquitting him on the basis of whether or not he had broadcast obscene, indecent or profane language, the jury should have had a definition of all of these terms. At the trial, the instruction on obscene language was erroneous, and the court totally omitted giving the jury a definition covering indecent language.

Clearly this is a case where the defendant was

entitled to have the relevancy of the issues explained.

Similar situation arose in the case of WRIGHT v. UNITED STATES,
U.S.App., D.C., 1957, 250 F.2d 4, as to the issue of the
defendant's sanity. The court gave the jury the Sample Durham
instruction. After the jury had been deliberating for some
time, one of the jurors asked for further instruction as to
whether in determining sanity the jury could consider anything
other than dementia or schizophrenia. The defendant requested
the giving of a further instruction which was denied. The
court then instructed the jury, in effect, that the instructions
already given would not be amplified and the jury must rely
on the court's earlier instructions. On appeal, it was held
that the court's refusal to answer the juror's questions and the
denial of the requested instruction constituted reversible
error, because in addition to evidence in the case about
schizophrenia or dementia praecox (an older term for the same
disease) there was also testimony about psychomotor epilepsy,
psychomotor seizures, and tests showing the defendant to be a
sane person. The court held that in view of this evidence, the
Sample Durham instruction did not "provide the jury with guides
to determining whether the accused should be held criminally
responsible."

An affidavit filed by appellant's counsel in this
appeal states:

"7. If your Affiant had known of the communications,
he would have requested that the trial judge ascertain
the cause of the jury's uncertainty which led them to
request the use of a dictionary, and would have submitted

to the court whatever supplemental instructions as were deemed necessary." (Appellant's Opening Brief, p. 50)

The first communication was prejudicial to the appellant under the circumstances of the case, and the government has made no attempt to establish, affirmatively, any absence of prejudice. Reversal of the conviction is required as to the first as well as the second communication on both procedural and substantive grounds.

The second communication.

The Government's position here is that lack of prejudice is not affirmatively demonstrated by the record under the authority of Ah Fook Chang, prejudice can be presumed to exist and the conviction reversed.

The appellant certainly agrees that he is entitled to a reversal of his conviction, but contends that the substantive content of this communication is obviously prejudicial and this Court need have no resort to any presumption of prejudice.

This is not a matter of quibbling between opposing counsel between a relatively mild and a relatively harsh ground for reversal. The matter is important because if there should be a remand for new trial, the ruling of this Court should not leave in doubt the matters to be covered by the instructions as to criminal intent and scienter, discussed at pages 31 and 32 of Appellant's Opening Brief, and pages 14 and 15 of Appellant's Reply Brief.

POINT TWO: TITLE 18, SECTION 1464, UNITED STATES CODE, VIOLATES THE TENTH AMENDMENT OF THE CONSTITUTION OF THE UNITED STATES AS AN ATTEMPT TO EXERCISE POLICE POWER NOT BELONGING TO THE CONGRESS BUT RESERVED TO THE STATES.

The Government's position here, as set forth at pages 2 and 3 of its Supplemental Brief, is that the statute is constitutional because (1) the power to regulate interstate radio communication includes the power to punish criminal conduct involving intrastate radio communications; and (2) because the federal government has pre-empted the field of all regulation over interstate and intrastate radio communication.

The authorities relied on by the Government do not support its position. HEAD v. NEW MEXICO BOARD OF EXAMINERS IN OPTOMETRY, 374 U.S. 424, 83 S.Ct. 1759, 10 L.Ed.2d 983, discussed at pages 11, 12 and 13 of Appellant's Reply Brief, holds that by the passage of the Federal Communications Act Congress did not intend to pre-empt the field or substitute federal law for state laws dealing with traditional crimes.

UNITED STATES v. SUGDEN, 226 F.2d 281 (CA 9th, 1955) concerned the application of the federal wire-tapping statute as a rule of evidence, wherein it was held the evidentiary command of that law applied to intrastate messages by radio captured by federal agents, under the authority of WEISS v. UNITED STATES, 308 U.S. 321, 60 S.Ct. 269, 84 L.Ed. 298.

nder the federal wire-tapping law.

While it is true that regulatory legislation will be liberally construed to effect its purpose, this is not true with respect to the enactment and consideration of criminal laws, where the governing polestar has always been strict construction against the enacting authority.

· UNITED STATES v. FULLER, (N.D. Cal., 1962) 202 F. Supp. 356, the other case relied on by the Government, was a federal prosecution under the federal wire-tapping provision. But the case was defended on the theory that the statute infringed against the constitutional guarantee of free speech, and the constitutionality of the statute in question there under the Tenth Amendment was not raised by the defendant and was not considered by the court.

POINT THREE: THE EVIDENCE ESTABLISHED, AS A MATTER OF LAW, THAT THE APPELLANT WAS NOT GUILTY OF THE CRIME CHARGED AND HE IS ENTITLED TO A JUDGMENT OF ACQUITTAL.

The final portion of the government's supplemental brief concedes that the evidence did not establish that the appellant was guilty of having broadcast either profane or obscene language. The government further concedes that if this appeal is decided under the rule of DUNCAN v. UNITED STATES, 48 F.2d 128, cert.den., 283 U.S. 863 (9th CA, 1931) where this Court held that language, no matter how abusive,

which tends to excite anger and disgust but not to excite passion and corrupt morals and arouse feelings of a lascivious nature, is not obscene or indecent, then the appellant is not guilty of the crime charged against him.

The position of the Government is that this Court erred in Duncan in equating the word "indecent" with the word "obscene," and that Duncan should now be overruled and "indecent" construed to mean "language which is sexually coarse, vulgar, disgusting and which goes beyond the community's sense of sexual propriety." (Supp. Brief, p. 8) The Government further urges that "indecent" should be equated with the word "filthy" which appears in the postal obscenity statute considered in UNITED STATES v. LIMEHOUSE, 285 U.S. 424, (1932), by way of judicial statutory amendment.

Perhaps the position of the Government would be appropriate before a legislative body, but all it amounts to here is an attempt to get this Court to enact a law under the guise of judicial construction.

But even more dangerous than that attempt is the substantive attempt made by the Government to get this Court to so liberalize the meaning of "indecent" that violations of both the right of free speech and the requirement of reasonable certainty in the specification of what constitutes criminal conduct will result. ROTH v. UNITED STATES, 1957, 354 U.S. 476, 8 S.Ct. 1304, 1 L.Ed.2d 1498; UNITED STATES v. KELLER, (CA 3r 58) 259 F.2d 54.

In the last mentioned case the defendant was prosecuted

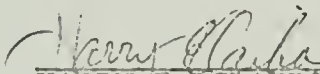
for mailing post cards upon which language of indecent character was written. The court held that the language used on the cards did not present an appeal to prurient interest under contemporary community standards, and such language did not fall within the purview of the statute proscribing mailing of a post card upon which language of an indecent character is written. It was not sufficient that the post cards contained words which were vulgar and repugnant to one of average sensibilities. In the course of the opinion the court passed upon contentions that the statute was an abridgement of the right of free speech under the First Amendment, and that it violated the Fifth Amendment in that the charge of using language of an "indecent character" in the counts of the indictment was too vague to apprise the defendant of the charges against him. The court held that if the language used by the defendant was of an "indecent, lewd, lascivious, or obscene character" it was not protected by the First Amendment. As to the matter of vagueness, the court held that the language of the Roth decision setting forth the test for judgment obscenity also applied to the judging of indecent language and the charge was therefore not unconstitutionally vague:

" . . . While the Court spoke of 'judging obscenity', the essence of what was said does not permit a less stringent test for judging 'indecent' material.

'It is * * * vital that the standards for judging obscenity safeguard the protection of freedom of speech and press for material which does not treat sex in a manner appealing to prurient interest.'

The Appellant is confident this Court will not
accept the invitation of the Government to enter upon the
field of legislation.

Respectfully submitted:



HARRY E. CLAIBORNE
108 South Third Street
Las Vegas, Nevada


ATTORNEY FOR APPELLANT

ACKNOWLEDGMENT OF SERVICE

RECEIPT OF THREE COPIES of the foregoing Response

Appellee's Supplementary Brief is hereby acknowledged
is 12th day of August, 1966.

JOSEPH L. WARD, United States
Attorney,

By 

Post Office Building
Las Vegas, Nevada
ATTORNEY FOR APPELLEE

